

Name

Nome Completo

1. Escreva sobre como o corona virus afetou a sua renda. 新型コロナウイルス感染症の影響により収入が減少した経緯

(1) 仕事の内容などについて (どのような仕事に携わっているかご記入ください。) Nome da empresa e tipo de serviço?

Trabalho na Fábrica de auto peças _____ pela empreiteira _____

Jidousha buhin seizou koujou _____ de haken kaisha _____ wo tooshite hataraitemasu

(2) 新型コロナウイルス感染症の影響について Situação financeira pós coronavírus.

・令和2年1月～令和2年12月の状況 **a situacao de 2020, desde de janeiro a dezembro.**

Mês 1,2 ,3 Normal(1,2,3Gatsu Futsu)

Mês 4 Queda nas horas extras(4gatsu Zangyo ga herimashita)

Mês5 Queda nos dias de trabalho (5gatsu Shigoto nissu ga herimashita)

・令和3年1月～令和3年6月の状況 Julho a Dezembro de 2020

Mês 7,8 igual o Mês 5 (7,8gatsu wa 5 gatsu to onaji)

Mês 9 Demissão por conta do coronavírus (9gatsu Coronano eikyo ni yori kaiko ni narimashita)

Mês 10 Ultimo salário,Procurando emprego. (10gatsu Saigo no kyuryo,Shigoto sagasiteru)

Mês 11,12 Procurando emprego. (11 gatsu ha Shigoto wo sagashiteiru)

・令和3年7月～令和3年12月の状況 Janeiro a Dezembro de 2021

Mês 1 Começo a receber o seguro desemprego

Mes 3 Novo Emprego pela Hellowork

Emprego esta estabilizado mas o salário esta abaixo do que o salário anterior.

・令和4年1月～現在までの状況 Janeiro a diante de 2022

Mes 7 O serviço esta normal.

Mes 8 Foi avisado que o trampo vai cai mês que vem.

Mês 9 Foi marcado alguns dias de folga no meio da semana.

(3) 今後の状況予測 Previsão daqui para frente.

Nessa folha queremos saber sobre o seu serviço e quando e como o corona vírus afetou a sua renda mensal, como você tem passado os últimos meses e como você está agora e como ficará daqui para frente. Escreva de uma forma fácil de entender. Pode ser em texto ou anotações. Caso não couber tudo nessa folha escreva o restante em outra folha a parte.

Todos os documentos devem ser escritos no idioma japonês ou ROMAJI (alfabeto), a próprio punho, com caneta preta (não usar caneta que apaga a tinta)

2.Renda antes da pandemia (escreva na Obs os detalhes da renda) A partir de Jan/2020

Mês	Renda	Obs.
/2020	350,000	Salário 250,000 、 Esposa/o 100,000

3.Situação financeira de todos da família a partir de Dez/2021 (incluir subsidios e auxilios recebidos)

Mês	Renda	Obs.
12/2021	210,000	Eu(honnin)180,000 Esposa/o 30,000(tsuma/otto)
01/2022	210,000	Salário
02/2022	250,000	Salário Auxilio para crianças 40,000
03/2022	250,000	Previsao de salário

4.Previsão financeira a partir de ABRIL/2022.

Mês	Previsão de renda	Obs.
04/2022	210,000	Previsao de salário(yosou)
05/2022	250,000	Previsao de salário(yosou)
06/2022	250,000	Previsao de salário(yosou) Auxilio para crianças 40,000

5. Despesas mensais de casa. (Preencha de todos os moradores da casa, nao importa se ajuda nas despesas de casa)

Aluguel 家賃	55,000	Condomínio 共益費	5,000
Estacionamento 駐車場	5,000	Luz 電気	10,000
Gás ガス	10,000	Agua 水	5,000
Alimento 食費	60,000	Itens de limpeza da casa 日用品費	10,000
Telefone Fixo	20,000	Internet 回線費	5,000
Celular 携帯	10,000	Seguro do carro 自動車保険	5,000
Gasolina ガソリン代	10,000	Cigarro タバコ	10,000
Seguro de vida 生命保険	5,000	Cursos 習い事	5,000
Custos escolares 学費	15,000	Financiamento da casa 住宅ローン	0
Hobby 趣味	10,000	Dívidas mensais 借金返済	30,000
Financiamento de carro 自動車ローン	10,000	Plano de saúde 健康保険料	Tenbiki (Descontado no)
Aposentadoria 年金	Tenbiki (Descontado no salário)	Imposto local e governamental	Tenbiki (Descontado no salário)
Seguro de enfermagem	Tenbiki(Descontado no salário)	Outros Impostos その他税金	
Total 合計			277,000

5.Preencha sobre as Dividas e Contas pendentes.

	合計金額	Obs.
負債 (借金)	200,000 円	Empréstimo, Cartão de credito. Dividas,Emprestimo
滞納	100,000 円	Aluguel,Telefone. Contas em Atraso,Pendencia

6. Escreva o destino desse empréstimo. 借り入れた資金の用途について

Seikatsuhi. Shokuhi ni tsukaimasu.